

informacja/centrala +48 (32) 32 48 500
fax +48 (32) 32 48 400
telefon kontaktowy +48 (32)
e-mail um@mikolow.um.gov.pl



URZĄD MIASTA MIKOŁÓW
PL – 43-190 Mikolów
Rynek 16

Mikolów 19.02.2007r

SE03/341/PN-5/ 27 /07

Sekretariat
Burmistrza 32 48 505

Sekretariat
Zastępców
Burmistrza 32 48 508

Skarbnik Miasta 32 48 502

Biuro Rady
Miejskiej 32 48 511

Ewidencja
Ludności 32 48 456
fax:22 66 264

Paszporty 32 48 459

Dowody Osobiste 32 48 457

Urząd Stanu
Cywilnego 22 62 013
32 48 451

Utrzymanie
Infrastruktury
Komunalnej 32 48 578
32 48 579

Usługi Komunalne 32 48 571

Dodatki
Mieszkaniowe 32 42 650

Inwestycje 32 48 575

Ochrona
Środowiska 32 48 476

Gospodarka
Nieruchomościami 32 48 566

Geodezja 32 48 563

Ref. Lokalowy 32 48 557

Ewidencja Dział.
Gospodarczej 32 48 454

Księgowość
Budżetowa 32 48 535

Podatki Lokalne 32 48 532

Zamówienia
Publiczne 32 48 405

Straż Miejska 32 48 555

Zarządzanie
Kryzysowe 32 48 551

Kultura i Sport
32 48 541

Uczestnicy postępowania:
Kod CPV:
72532000-3 Usługi w zakresie rozległej sieci
komputerowej

Działając w trybie art. 38 ust 2 ustawy z dnia 29-01-2004 r.
Prawo zamówień publicznych (Dz. U. Nr 19 poz.177 z późn.
zmianami) przekazuję zapytanie wykonawcy dot. wyjaśnienia
treści specyfikacji istotnych warunków zamówienia wraz
z wyjaśnieniem.

SEKRETARZ MIASTA

mgr inż. Adam Wójcik

dn. 16 lutego 2007 r.

Gmina Mikołów
Ul. Rynek 16
43-190 Mikołów
fax. 032/ 324-84-00

Dotyczy: postępowanie prowadzone w trybie przetargu nieograniczonego na „świadczenie usług w zakresie transmisji danych”

Działając zgodnie z art. 38 ustawy Prawo zamówień publicznych, zwracamy się do Zamawiającego z prośbą o udzielenie odpowiedzi na pytanie dotyczące treści specyfikacji istotnych warunków zamówienia dla postępowania przetargowego jw., w poniższym zakresie:

Pytanie 1.

Zamawiający wymaga, żeby świadczenie usług w zakresie transmisji danych odbywało się w technologii xDSL. W związku z tym chcielibyśmy zapytać, czy możemy dostarczyć łącze w technologii Ethernet, zapewniające szerokopasmowy dostęp do Internetu? Zaoferowane przez nas łącze będzie spełniało wszystkie Państwa wymagania określone w SIWZ. Dodatkowo będzie to **łącze symetryczne** - czyli przepływność pobieranych danych będzie równa przepływności danych wysyłanych. Co może w przyszłości umożliwić oprócz dostępu do Internetu także realizację łącz transmisji danych pomiędzy tymi lokalizacjami lub uruchomienia telefonii VoIP. Dodatkowo łącze to będzie realizowane inną drogą niż łącze telefoniczne, nie będzie więc miało żadnego wpływu na działanie telefonów.

Naszym zdaniem, biorąc pod uwagę powyższe, łącze takie lepiej spełni Państwa wymagania oraz oczekiwania, także w przyszłości.

Biorąc pod uwagę, że termin złożenia ofert jest bliski, będziemy wdzięczni za pilną odpowiedź.

Mikołów, dn. 19.02.2007r.

SEO4-019/2007

BIURO ZAMÓWIENÍ
2007 -02- 19
PUBLICZNYCH

Biuro Zamówień Publicznych
w miejscu

dotyczy: odpowiedzi na pytanie do przetargu PN 5/07

W związku z zapytaniem z dnia 16.02.2007r dotyczącego przetargu nieograniczonego na zadanie „Świadczenie usług w zakresie transmisji danych w technologii xDSL zapewniających szerokopasmowy dostęp do internetu dla potrzeb Urzędu Miasta Mikołów i Straży Miejskiej w Mikołowie” odpowiadamy, iż podtrzymujemy warunki specyfikacji określające technologię transmisji danych –xDSL. Dodatkowo informujemy, iż wewnętrznym interfejsem stosowanym u Zamawiającego jest FastEthernet.

KIEROWNIK REFERATU

mgr inż. Wojciech Latusek